**Niederschrift**
über die 21. öffentliche Sitzung
**der Stadtverordnetenversammlung**
am **Montag, 28. Mai 2018, 16:00 Uhr**
im Sitzungssaal der Stadtverordneten, Rathaus, Kassel



**Anwesend:**

**Präsidium**
Petra Friedrich, Stadtverordnetenvorsteherin, SPD
Volker Zeidler, Stellvertretender Stadtverordnetenvorsteher, SPD
Jutta Schwalm, Stellvertretende Stadtverordnetenvorsteherin, CDU
Jürgen Blutte, Stellvertretender Stadtverordnetenvorsteher, B90/Grüne
Andreas Ernst, Stellvertretender Stadtverordnetenvorsteher, parteilos

**Stadtverordnete**
Dr. Rabani Alekuzei, Stadtverordneter, SPD
Anke Bergmann, Stadtverordnete, SPD
Judith-Annette Boczkowski, Stadtverordnete, SPD
Wolfgang Decker, Stadtverordneter, SPD
Dr. Hasina Farouq, Stadtverordnete, SPD
Johannes Gerken, Stadtverordneter, SPD
Sascha Gröling, Stadtverordneter, SPD
Dr. Rainer Hanemann, Stadtverordneter, SPD
Hermann Hartig, Stadtverordneter, SPD
Patrick Hartmann, Stadtverordneter, SPD
Dr. Cornelia Janusch, Stadtverordnete, parteilos
Mario Lang, Stadtverordneter, SPD
Anja Möller, Stadtverordnete, SPD
Heidemarie Reimann, Stadtverordnete, SPD
Enrico Schäfer, Stadtverordneter, SPD
Dr. Günther Schnell, Fraktionsvorsitzender, SPD
Norbert Sprafke, Stadtverordneter, SPD
Petra Ullrich, Stadtverordnete, SPD
Harry Völler, Stadtverordneter, SPD
Sabine Wurst, Stadtverordnete, SPD
Dr. Jacques Bassock, Stadtverordneter, CDU
Jörg Hildebrandt, Stadtverordneter, CDU
Dominique Kalb, Stadtverordneter, CDU
Wolfram Kieselbach, Stadtverordneter, CDU
Stefan Kortmann, Stadtverordneter, CDU
Eva Kühne-Hörmann, Stadtverordnete, CDU bis 17:20 Uhr
(bis TOP 6 vor der Abstimmung)
Marcus Leitschuh, Stadtverordneter, CDU

Valentino Lipardi, Stadtverordneter, CDU
Holger Römer, Stadtverordneter, CDU
Dr. Michael von Rüden, Fraktionsvorsitzender, CDU
Saskia Spohr-Frey, Stadtverordnete, CDU
Brigitte Thiel, Stadtverordnete, CDU
Dr. Norbert Wett, Stadtverordneter, CDU
Joana Al Samarraie, Stadtverordnete, B90/Grüne
Dieter Beig, Fraktionsvorsitzender, B90/Grüne
Vanessa Gronemann, Stadtverordnete, B90/Grüne
Christine Hesse, Stadtverordnete, B90/Grüne
Dr. Martina van den Hövel-Hanemann, Stadtverordnete, B90/Grüne
Eva Koch, Stadtverordnete, B90/Grüne
Dorothee Köpp, Stadtverordnete, B90/Grüne
Boris Mijatovic, Stadtverordneter, B90/Grüne
Steffen Müller, Stadtverordneter, B90/Grüne
Gernot Rönz, Stadtverordneter, B90/Grüne
Awet Tesfaiesus, Stadtverordnete, B90/Grüne
Michael Dietrich, Stadtverordneter, AfD
Sven René Dreyer, Stadtverordneter, AfD
Gerhard Gerlach, Stadtverordneter, AfD
Dieter Gratzer, Stadtverordneter, AfD
Thomas Materner, Stadtverordneter, AfD
Gerhard Schenk, Stadtverordneter, AfD
Michael Werl, Fraktionsvorsitzender, AfD
Simon Aulepp, Stadtverordneter, Kasseler Linke
Violetta Bock, Stadtverordnete, Kasseler Linke
Mirko Düsterdieck, Stadtverordneter, Kasseler Linke
Lutz Getzschmann, Fraktionsvorsitzender, Kasseler Linke
Vera Katrin Kaufmann, Stadtverordnete, Kasseler Linke
Stephanie Schury, Stadtverordnete, Kasseler Linke
Ilker Sengül, Stadtverordneter, Kasseler Linke
Volker Berkhout, Stadtverordneter, Piraten
Thorsten Burmeister, Stadtverordneter, FDP bis 17:40 Uhr (einschl. TOP 7)
Vera Gleuel, Stadtverordnete, Freie Wähler
Matthias Nölke, Fraktionsvorsitzender, FDP bis 17:40 Uhr (einschl. TOP 7)
Dr. Bernd Hoppe, Stadtverordneter, Freie Wähler

**Ausländerbeirat**
Kamil Saygin, Vorsitzender des Ausländerbeirats

**Magistrat**
Christian Geselle, Oberbürgermeister, SPD
Ilona Friedrich, Bürgermeisterin, SPD
Susanne Völker, Stadträtin, parteilos
Anne Janz, Stadträtin, B90/Grüne

Christof Nolda, Stadtbaurat, B90/Grüne
Bernd Peter Doose, Stadtrat, CDU
Gabriele Fitz, Stadträtin, SPD
Renate Fricke, Stadträtin, FDP
Barbara Herrmann-Kirchberg, Stadträtin, CDU
Hendrik Jordan, Stadtrat, SPD
Esther Kalveram, Stadträtin, SPD
Christian Klobuczynski, Stadtrat, Freie Wähler
Thomas Schenk, Stadtrat, AfD
Heinz Schmidt, Stadtrat, CDU
Richard Schramm, Stadtrat, B90/Grüne
Hajo Schuy, Stadtrat, SPD
Helga Weber, Stadträtin, B90/Grüne
Dr. Marlis Wilde-Stockmeyer, Stadträtin, Kasseler Linke

**Schriftführung**
Jutta Butterweck, Büro der Stadtverordnetenversammlung
Nicole Eglin, Büro der Stadtverordnetenversammlung
Edith Schneider, Büro der Stadtverordnetenversammlung

**Entschuldigt:**
Holger Augustin, Stadtverordneter, CDU
Dr. Andreas Jürgens, Stadtverordneter, B90/Grüne
Richard Klock, Stadtverordneter, AfD
Helga Engelke, Vorsitzende des Seniorenbeirates, Freie Wähler
Helmut Ernst, Vorsitzender des Behindertenbeirates
Dirk Stochla, Stadtrat, SPD

Stadtverordnetenvorsteherin Friedrich eröffnet die mit der Einladung vom 17. Mai 2018 ordnungsgemäß einberufene 21. öffentliche Sitzung der Stadtverordnetenversammlung, begrüßt die Anwesenden und stellt die Beschlussfähigkeit fest.

Fraktionsvorsitzender Dr. von Rüden, CDU-Fraktion, Fraktionsvorsitzender Beig, Fraktion B90/Grüne und Fraktionsvorsitzender Dr. Schnell, SPD-Fraktion, erklären jeweils, dass alle Mitglieder ihrer Fraktion eine Bild- und Tonaufnahme ihrer Person durch Herrn Dirk Stolte oder einen anderen Vertreter des Vereins für transparente Information zur Politik e.V. ablehnen.

Stadtverordnetenvorsteherin Friedrich stellt fest, dass
Dr. Rabani Alekuzei, Stadtverordneter, SPD
Anke Bergmann, Stadtverordnete, SPD
Judith-Annette Boczkowski, Stadtverordnete, SPD
Wolfgang Decker, Stadtverordneter, SPD

Dr. Hasina Farouq, Stadtverordnete, SPD
Johannes Gerken, Stadtverordneter, SPD
Sascha Gröling, Stadtverordneter, SPD
Dr. Rainer Hanemann, Stadtverordneter, SPD
Hermann Hartig, Stadtverordneter, SPD
Patrick Hartmann, Stadtverordneter, SPD
Dr. Cornelia Janusch, Stadtverordnete, parteilos
Mario Lang, Stadtverordneter, SPD
Anja Möller, Stadtverordnete, SPD
Heidemarie Reimann, Stadtverordnete, SPD
Enrico Schäfer, Stadtverordneter, SPD
Dr. Günther Schnell, Fraktionsvorsitzender, SPD
Norbert Sprafke, Stadtverordneter, SPD
Petra Ullrich, Stadtverordnete, SPD
Harry Völler, Stadtverordneter, SPD
Sabine Wurst, Stadtverordnete, SPD
Dr. Jacques Bassock, Stadtverordneter, CDU
Jörg Hildebrandt, Stadtverordneter, CDU
Dominique Kalb, Stadtverordneter, CDU
Wolfram Kieselbach, Stadtverordneter, CDU
Stefan Kortmann, Stadtverordneter, CDU
Eva Kühne-Hörmann, Stadtverordnete, CDU
Marcus Leitschuh, Stadtverordneter, CDU
Valentino Lipardi, Stadtverordneter, CDU
Holger Römer, Stadtverordneter, CDU
Dr. Michael von Rüden, Fraktionsvorsitzender, CDU
Saskia Spohr-Frey, Stadtverordnete, CDU
Brigitte Thiel, Stadtverordnete, CDU
Dr. Norbert Wett, Stadtverordneter, CDU
Joana Al Samarraie, Stadtverordnete, B90/Grüne
Dieter Beig, Fraktionsvorsitzender, B90/Grüne
Vanessa Gronemann, Stadtverordnete, B90/Grüne
Christine Hesse, Stadtverordnete, B90/Grüne
Dr. Martina van den Hövel-Hanemann, Stadtverordnete, B90/Grüne
Eva Koch, Stadtverordnete, B90/Grüne
Dorothee Köpp, Stadtverordnete, B90/Grüne
Boris Mijatovic, Stadtverordneter, B90/Grüne
Steffen Müller, Stadtverordneter, B90/Grüne
Gernot Rönz, Stadtverordneter, B90/Grüne
Awet Tesfaiesus, Stadtverordnete, B90/Grüne
Sven René Dreyer, Stadtverordneter, AfD
Dieter Gratzer, Stadtverordneter, AfD
Thomas Materner, Stadtverordneter, AfD
Gerhard Schenk, Stadtverordneter, AfD
Michael Werl, Fraktionsvorsitzender, AfD

Frau Butterweck, Schriftführung,
Frau Eglin, Schriftführung und
Frau Rittgarn, Hauptamt
entsprechend § 4c Absatz 4 der Hauptsatzung der Stadt Kassel eine Aufzeichnung und somit eine Bild- und Tonaufnahme ihrer Person in der heutigen Sitzung ablehnen.

**Zur Tagesordnung**

Stadtverordnetenvorsteherin Friedrich teilt mit, dass sie die Tagesordnungspunkte

**11. Vertreterbegehren über den Verbleib des „documenta 14"-Obelisken von Herrn Olu Oguibe auf dem Königsplatz**
Antrag der AfD-Fraktion
- 101.18.800 –

und

**12. Standort documenta-Obelisk**
Gemeinsamer Antrag der Stadtverordneten Burmeister und Nölke, FDP
- 101.18.806 –

sowie

**13. Gewalt gegen Einsatzkräfte**
Antrag der AfD-Fraktion
- 101.18.825 –

und

**14. Wertschätzung für ehrenamtliche und hauptamtliche Einsatzkräfte**
Gemeinsamer Antrag der Fraktionen der SPD, CDU, B90/Grüne und Freie Wähler + Piraten und der Stadtverordneten Dr. Cornelia Janusch, Andreas Ernst, Matthias Nölke und Thorsten Burmeister
- 101.18.853 -

wegen Sachzusammenhangs gemeinsam zur Beratung aufrufen wird.

Nachfolgende Tagesordnungspunkte werden abgesetzt:

**22. Informationsmöglichkeiten für die Bevölkerung bei Katastrophenlagen**
Antrag der CDU-Fraktion
- 101.18.871 –

Der Antrag wurde im Ausschuss von der Antrag stellenden Fraktion zurückgezogen.

Die **Tagesordnungspunkte 29 bis 33** betr. **Grundstücksangelegenheiten**, da der Grundstücksausschuss die Angelegenheiten einstimmig und somit endgültig beschlossen hat.

Fraktionsvorsitzender Dr. Schnell, SPD-Fraktion, beantragt Tagesordnungspunkt

**18. Nachhaltige Kulturpolitik der nächsten Jahre**
Gemeinsamer Antrag der Fraktionen SPD und B90/Grüne und
des Stadtverordneten Ernst
- 101.18.929 –

heute auf jeden Fall zu behandeln.
Stadtverordnete Schury, Fraktion Kasseler Linke, spricht dagegen.

Die Stadtverordnetenversammlung fasst bei
Zustimmung: SPD, CDU (2), B90/Grüne, Kasseler Linke (1), FDP+FW+Piraten, Stadtverordnete Ernst und Dr. Hoppe
Ablehnung: AfD, Kasseler Linke (6)
Enthaltung: CDU (13)
den

**Beschluss**

Dem Geschäftsordnungsantrag auf heutige Behandlung des Tagesordnungspunktes 18 betr. Nachhaltige Kulturpolitik der nächsten Jahre, 101.18.929, wird **zugestimmt**.

Stadtverordnetenvorsteherin Friedrich stellt fest, dass sie den Antrag nach Tagesordnungspunkt 9 zur Beratung aufrufen wird.

Stadtverordnete Schury, Fraktion Kasseler Linke, beantragt Tagesordnungspunkt

**18. Nachhaltige Kulturpolitik der nächsten Jahre**
Gemeinsamer Antrag der Fraktionen SPD und B90/Grüne und
des Stadtverordneten Ernst
- 101.18.929 –

in den Ausschuss für Kultur zu überweisen.

Die Stadtverordnetenversammlung fasst bei
Zustimmung: AfD, Kasseler Linke
Ablehnung: SPD, CDU, B90/Grüne, FDP+FW+Piraten, Stadtverordnete Ernst und Dr. Hoppe
Enthaltung: - -
den

**Beschluss**

Der Geschäftsordnungsantrag auf Überweisung des Tagesordnungspunktes 18 betr. Nachhaltige Kulturpolitik der nächsten Jahre, 101.18.929, in den Ausschuss für Kultur, wird **abgelehnt**.

Stadtverordneter Dreyer, AfD-Fraktion, beantragt die Tagesordnungspunkte

**11. Vertreterbegehren über den Verbleib des „documenta 14"-Obelisken von Herrn Ole Oguibe auf dem Königsplatz**
Antrag der AfD-Fraktion
- 101.18.800 –

und

**12. Standort documenta-Obelisk**
Gemeinsamer Antrag der Stadtverordneten Burmeister und Nölke, FDP
- 101.18.806 -.

heute auf jeden Fall zu behandeln.

Die Stadtverordnetenversammlung fasst bei
Zustimmung: AfD, Stadtverordneter Dr. Hoppe
Ablehnung: SPD, CDU, B90/Grüne, Stadtverordnete Ernst
Enthaltung: Kasseler Linke, FDP+FW+Piraten,
den

**Beschluss**

Der Geschäftsordnungsantrag auf heutige Behandlung der Tagesordnungspunkte 11 betr. Vertreterbegehren über den Verbleib des „documenta 14"-Obelisken von Herrn Ole Oguibe auf dem Königsplatz, 101.18.800, und 12 betr. Standort documenta-Obelisk, 101.18.806, wird **abgelehnt**.

Weitere Wortmeldungen zur Tagesordnung liegen nicht vor.
Stadtverordnetenvorsteherin Friedrich stellt die geänderte Tagesordnung fest.

**Tagesordnung I**

**1. Mitteilungen**

**Angelegenheiten der Stadtverordnetenversammlung**

- Stadtverordnete Dr. Janusch gehört seit 1. April 2018 der SPD-Fraktion an. Die SPD-Fraktion hat jetzt 22 Mitglieder.

- Die Fraktion Freie Wähler und Piraten hat ihre Rechtstellung als Fraktion durch das Ausscheiden der Stadtverordneten Gleuel und Berkhout verloren.

- Die Stadtverordneten Matthias Nölke, Vera Gleuel, Volker Berkhout und Thorsten Burmeister haben am 16. Mai 2018 die Fraktion FDP, Freie Wähler und Piraten mit 4 Mitgliedern gebildet.
  Fraktionsvorsitzender ist Matthias Nölke.

- Als fraktionslose Stadtverordnete gehören der Stadtverordnetenversammlung jetzt die Stadtverordneten Andreas Ernst und Dr. Bernd Hoppe an.

**Mitglieder der Stadtverordnetenversammlung im Jugendhilfeausschuss**

Als Wahlleiterin für die Wahl der Mitglieder und persönlichen Stellvertreter/-innen der Stadtverordnetenversammlung in den Jugendhilfeausschuss der Stadt Kassel stellt Stadtverordnetenvorsteherin Friedrich das Ausscheiden von
Frau Dr. Carqueville und das ihrer persönlichen Vertreterin, Stadtverordneter Heidi Reimann, zum 30. März 2018 sowie das von Stadtverordneter Sabine Wurst zum 15. Mai 2018 fest.
Entsprechend dem Wahlvorschlag der SPD-Fraktion vom 25. Mai 2016 rücken nach als Mitglied **Dr. Rabani Alekuzei** (ab 1. April 2018) und als dessen persönliche Vertreterin Petra Ullrich sowie **Heidi Reimann** (ab 16. Mai 2018) und als deren persönlicher Vertreter Hermann Hartig.

## 2. Vorschläge der Ortsbeiräte

Es liegen keine Mitteilungen vor.

## 3. Fragestunde

Die Fragen Nr. 233 bis 240 sind beantwortet.

## 4. Wiederwahl eines Ortsgerichtsschöffen für das Ortsgericht Kassel I

Vorlage des Magistrats
- 101.18.908 -

**Antrag**

Die Stadtverordnetenversammlung wird gebeten, folgenden Beschluss zu fassen:

Die Stadtverordnetenversammlung schlägt dem Präsidenten des Amtsgerichts Kassel nachstehende Person zur Ernennung als Ortsgerichtsschöffen des Ortsgerichts Kassel I vor:

**Günter Gumz,**
geb.: 30. Mai 1949 in Obervellmar
Wohnung: Bergshäuser Str. 14 a, 34123 Kassel
Beruf: Rentner

Die Stadtverordnetenversammlung fasst bei
Zustimmung: einstimmig
Ablehnung: --
Enthaltung: --
den

**Beschluss**

Dem Antrag des Magistrats betr. Wiederwahl eines Ortsgerichtsschöffen für das Ortsgericht Kassel I, 101.18.908, wird **zugestimmt.**

**5. Satzung über die Erhebung von Gebühren für die Unterbringung von Personen nach dem Hessischen Landesaufnahmegesetz**
Vorlage des Magistrats
- 101.18.821 -

**Antrag**

Die Stadtverordnetenversammlung wird gebeten, folgenden Beschluss zu fassen:

„Die Stadtverordnetenversammlung beschließt die Satzung über die Erhebung von Gebühren für die Unterbringung von Personen nach dem Hessischen Landesaufnahmegesetz in der aus der Anlage 1 zu dieser Vorlage ersichtlichen Fassung."

Die Stadtverordnetenversammlung fasst bei
Zustimmung: SPD, CDU, B90/Grüne, FDP+FW+Piraten, Stadtverordnete Ernst und Dr. Hoppe
Ablehnung: Kasseler Linke
Enthaltung: AfD
den

**Beschluss**

Dem Antrag des Magistrats betr. Satzung über die Erhebung von Gebühren für die Unterbringung von Personen nach dem Hessischen Landesaufnahmegesetz, 101.18.821, wird **zugestimmt.**

Stadtverordneter Düsterdieck, Fraktion Kasseler Linke, begründet den Änderungsantrag für seine Fraktion.

➢ **Änderungsantrag der Fraktion Kasseler Linke**

Die Stadtverordnetenversammlung wird gebeten, folgenden Beschluss zu fassen:

Der Antrag wird ergänzt durch folgende Regelung:

§ 8 Ausnahme- und Härtefallregelung

(1) Soweit dies im Einzelfall aufgrund besonderer Umstände zur Überwindung einer Härte und zur Deckung einer zeitlich befristeten Bedarfslage geboten ist, **wird** von dem Gebührensatz nach § 5 Absatz 1 abgesehen, und die Gebührenhöhe auf **300 € festgesetzt.**
**Bei einer gemeinschaftlichen Zimmernutzung werden die Kosten auf die Personen verteilt.**
[...] unverändert

Die Stadtverordnetenversammlung fasst bei
Zustimmung: Kasseler Linke, FDP+FW+Piraten, Stadtverordneter Dr. Hoppe
Ablehnung: SPD, CDU, B90/Grüne, Stadtverordneter Ernst
Enthaltung: AfD
den

**Beschluss**

Der Änderungsantrag der Fraktion Kasseler Linke betr. Satzung über die Erhebung von Gebühren für die Unterbringung von Personen nach dem Hessischen Landesaufnahmegesetz, 101.18.821, wird **abgelehnt.**

**6. Zukunftssicherung der Gesundheit Nordhessen Holding AG (GNH)**
**Vereinbarung mit der ver.di-vereinte Dienstleistungsgewerkschaft (ver.di)**
Vorlage des Magistrats
- 101.18.896 -

**Antrag**

Die Stadtverordnetenversammlung wird gebeten, folgenden Beschluss zu fassen:

1. Der Vereinbarung mit der Dienstleistungsgewerkschaft ver.di wird nach Maßgabe des beigefügten Entwurfs (s. Anlage) zugestimmt.

2. Der Magistrat wird ermächtigt, die zur Umsetzung des Beschlusses erforderlichen Erklärungen in der jeweils rechtlich gebotenen Form abzugeben. Die Ermächtigung umfasst auch die Vornahme etwaiger redaktioneller Ergänzungen, Änderungen oder Streichungen.

Die Stadtverordnetenversammlung fasst bei
Zustimmung: SPD, CDU, B90/Grüne, FDP+FW+Piraten, Stadtverordneter Ernst
Ablehnung: Kasseler Linke, Stadtverordneter Dr. Hoppe
Enthaltung: AfD
den

**Beschluss**

Dem Antrag des Magistrats betr. Zukunftssicherung der Gesundheit Nordhessen Holding AG (GNH) Vereinbarung mit der ver.di-vereinte Dienstleistungsgewerkschaft (ver.di), 101.18.896, wird **zugestimmt.**

**7. Bebauungsplan der Stadt Kassel Nr. II/11 "Martini-Quartier" (Behandlung der Anregungen und Beschlussfassung als Satzung)**
Vorlage des Magistrats
- 101.18.902 -

**Antrag**

Die Stadtverordnetenversammlung wird gebeten, folgenden Beschluss zu fassen:

Dem Entwurf des Bebauungsplans der Stadt Kassel Nr. II/11 „Martini-Quartier“ wird zugestimmt.

Der Behandlung der Anregungen gemäß Anlage 2 wird zugestimmt.

Der Bebauungsplan der Stadt Kassel Nr. II/11 „Martini-Quartier“ wird gemäß § 10 Baugesetzbuch (BauGB) als Satzung beschlossen.

Die Stadtverordnetenversammlung fasst bei
Zustimmung: SPD, CDU, B90/Grüne, Kasseler Linke, FDP+FW+Piraten, Stadtverordnete Ernst und Dr. Hoppe
Ablehnung: AfD (6)
Enthaltung: AfD (1)
den

**Beschluss**

Dem Antrag des Magistrats betr. Bebauungsplan der Stadt Kassel Nr. II/11 "Martini-Quartier" (Behandlung der Anregungen und Beschlussfassung als Satzung), 101.18.902, wird **zugestimmt.**

**8. Über- und außerplanmäßige Aufwendungen und Auszahlungen gemäß § 99 Abs. 1 HGO (vorläufige Haushaltsführung) für das Jahr 2018; - Liste 1 / 2018 -**
Vorlage des Magistrats
- 101.18.910 -

**Antrag**

Die Stadtverordnetenversammlung wird gebeten, folgenden Beschluss zu fassen:

„Die Stadtverordnetenversammlung bewilligt die in der nachfolgenden Liste 1/2018 enthaltenen über- und außerplanmäßigen Aufwendungen/Auszahlungen gemäß § 99 Abs. 1 HGO (wirkt sich nach Inkrafttreten der Haushaltssatzung 2018 wie über- und außerplanmäßige Aufwendungen/Auszahlungen aus)
im Finanzhaushalt in Höhe von 2.803.000,00 €."

Die Anlagen 1+2 und die Anlagen 3-6 werden getrennt zur Abstimmung gestellt.

Die Stadtverordnetenversammlung fasst bei
Zustimmung: SPD, B90/Grüne, AfD (5), FDP+FW+Piraten, Stadtverordneter Ernst
Ablehnung: CDU, Kasseler Linke, Stadtverordneter Dr. Hoppe
Enthaltung: AfD (2)
den

**Beschluss**

Den **Anlagen 1 und 2** des Antrages des Magistrats betr. Über- und außerplanmäßige Aufwendungen und Auszahlungen gemäß § 99 Abs. 1 HGO (vorläufige Haushaltsführung) für das Jahr 2018; - Liste 1 / 2018 -, 101.18.910, wird **zugestimmt.**

Die Stadtverordnetenversammlung fasst bei
Zustimmung: einstimmig
Ablehnung: --
Enthaltung: --
den

**Beschluss**

Den **Anlagen 3 bis 6** des Antrages des Magistrats betr. Über- und außerplanmäßige Aufwendungen und Auszahlungen gemäß § 99 Abs. 1 HGO (vorläufige Haushaltsführung) für das Jahr 2018; - Liste 1 / 2018 -, 101.18.910, wird **zugestimmt.**

Stadtverordneter Aulepp, Fraktion Kasseler Linke, begründet die Änderungsanträge für seine Fraktion.

➢ **Änderungsantrag der Fraktion Kasseler Linke**

Die Stadtverordnetenversammlung möge beschließen:

Der Deckungsvorschlag, der in Liste 1/2018 Nr. 1 enthaltenen über- und außerplanmäßigen Aufwendung/Auszahlung wird wie folgt geändert:

Teil-HH. 90001 Steuern, Finanzzuweisungen, Umlagen
Sachkonto: 5553000 Gewerbesteuer

Eingehende Begründung des Deckungsvorschlages:
Die Erträge im Sachkonto 5553000 – Gewerbesteuer liegen erwartbar deutlich über dem Ansatz für 2018 und können daher zur Deckung herangezogen werden.

Die Stadtverordnetenversammlung fasst bei
Zustimmung: Kasseler Linke, Stadtverordneter Dr. Hoppe
Ablehnung: SPD, CDU, B90/Grüne, AfD (6), FDP+FW+Piraten, Stadtverordneter Ernst
Enthaltung: AfD (1)
den

**Beschluss**

Der Änderungsantrag zur **Anlage 1** des Antrages des Magistrats betr. Über- und außerplanmäßige Aufwendungen und Auszahlungen gemäß § 99 Abs. 1 HGO (vorläufige Haushaltsführung) für das Jahr 2018; - Liste 1 / 2018 -, 101.18.910, wird **abgelehnt.**

➢ **Änderungsantrag der Fraktion Kasseler Linke**

Die Stadtverordnetenversammlung möge beschließen:

Der Deckungsvorschlag, der in Liste 1/2018 Nr. 2 enthaltenen über- und außerplanmäßigen Aufwendung/Auszahlung wird wie folgt geändert:

Teil-HH. 90001 Steuern, Finanzzuweisungen, Umlagen
Sachkonto: 5553000 Gewerbesteuer

Eingehende Begründung des Deckungsvorschlages:
Die Erträge im Sachkonto 5553000 – Gewerbesteuer liegen erwartbar deutlich über dem Ansatz für 2018 und können daher zur Deckung herangezogen werden.

Die Stadtverordnetenversammlung fasst bei
Zustimmung: Kasseler Linke, Stadtverordneter Dr. Hoppe
Ablehnung: SPD, CDU, B90/Grüne, AfD, FDP+FW+Piraten, Stadtverordneter Ernst
Enthaltung: --
den

**Beschluss**

Der Änderungsantrag zur **Anlage 2** des Antrages des Magistrats betr. Über- und außerplanmäßige Aufwendungen und Auszahlungen gemäß § 99 Abs. 1 HGO (vorläufige Haushaltsführung) für das Jahr 2018; - Liste 1 / 2018 -, 101.18.910, wird **abgelehnt.**

**9. Zum Lärm- und Gesundheitsschutz Tempo 30**
Antrag der Fraktion Kasseler Linke
- 101.18.720 -

**Antrag**

Die Stadtverordnetenversammlung möge beschließen:

1. Auf den Kasseler Hauptverkehrsstraßen wird von 22 – 6 Uhr Tempo 30 eingeführt.
2. Vor allen Schulen und Kindertageseinrichtungen wird Tempo 30 eingeführt.
3. Zur Finanzierung der Maßnahmen wird eine Förderung aus dem Programm des Landes Hessen zur Einrichtung und Ausbau von Tempo 30 Zonen angestrebt.

Stadtverordneter Sengül, Faktion Kasseler Linke, begründet den Antrag.

Der Antrag wird Abschnittsweise zur Abstimmung gestellt.

Die Stadtverordnetenversammlung fasst bei
Zustimmung: Kasseler Linke, Stadtverordneter Dr. Hoppe
Ablehnung: SPD, CDU, B90/Grüne, AfD, FDP+FW+Piraten (1), Stadtverordneter Ernst
Enthaltung: FDP+FW+Piraten (1)
den

**Beschluss**

**Abschnitt 1** des Antrages der Fraktion Kasseler Linke betr. Zum Lärm- und Gesundheitsschutz Tempo 30, 101.18.720, wird **abgelehnt.**

Die Stadtverordnetenversammlung fasst bei
Zustimmung: Kasseler Linke, FDP+FW+Piraten (1), Stadtverordneter Dr. Hoppe
Ablehnung: SPD, CDU, B90/Grüne, AfD, FDP+FW+Piraten (1), Stadtverordneter Ernst
Enthaltung: --
den

**Beschluss**

**Abschnitt 2** des Antrages der Fraktion Kasseler Linke betr. Zum Lärm- und Gesundheitsschutz Tempo 30, 101.18.720, wird **abgelehnt.**

Die Stadtverordnetenversammlung fasst bei
Zustimmung: Kasseler Linke
Ablehnung: SPD, CDU, B90/Grüne, FDP+FW+Piraten, Stadtverordnete Ernst und Dr. Hoppe
Enthaltung: --
den

**Beschluss**

**Abschnitt 3** des Antrages der Fraktion Kasseler Linke betr. Zum Lärm- und Gesundheitsschutz Tempo 30, 101.18.720, wird **abgelehnt.**

Der Tagesordnungspunkt 18 wir vorgezogen.

**18. Nachhaltige Kulturpolitik der nächsten Jahre**
Gemeinsamer Antrag der Fraktionen SPD und B90/Grüne und des Stadtverordneten Andreas Ernst
- 101.18.929 -

**Gemeinsamer Antrag**

Die Stadtverordnetenversammlung wird gebeten, folgenden Beschluss zu fassen:

Die Bewerbung um die Europäische Kulturhauptstadt 2025 wird nicht weiter verfolgt. Stattdessen soll der Fokus auf der Umsetzung der Ergebnisse aus dem Kulturkonzeptionsprozess liegen.

Die in der Bürgerversammlung vom 27.04.2018 vorgestellten sechs kulturpolitischen Ziele sollen gemeinsam mit den Ergebnissen aus dem bisherigen Kulturhauptstadtprozess in die Diskussion um die Kulturkonzeption einfließen und eine künftige Handlungsgrundlage bilden.

Stadtverordneter Dr. Alekuzei, SPD-Fraktion, begründet den gemeinsamen Antrag

Die Stadtverordnetenversammlung fasst bei
Zustimmung: einstimmig
Ablehnung: --
Enthaltung: CDU, AfD, Kasseler Linke, FDP+FW+Piraten, Stadtverordneter Dr. Hoppe
den

**Beschluss**

Dem gemeinsamen Antrag der Fraktionen der SPD und B90/Grüne und des Stadtverordneten Ernst betr. Nachhaltige Kulturpolitik der nächsten Jahre, 101.18.929, wird **zugestimmt.**

**10. Information über Schwangerschaftskonfliktberatung**
Antrag der Fraktion Kasseler Linke
- 101.18.784 -

**Antrag**

Die Stadtverordnetenversammlung möge beschließen:

Die Stadt Kassel informiert auf ihrer Internetseite zentral über Anlaufstellen zur Schwangerschaftskonfliktberatung sowie über ÄrztInnen, bei denen Schwangerschaftsabbrüche vollzogen werden können.

Stadtverordnete Kaufmann, Fraktion Kasseler Linke, begründet den Antrag.

➢ **Änderungsantrag der Fraktion B90/Grüne**

Die Stadtverordnetenversammlung möge beschließen:

Der Beschlusstext endet nach dem Wort „Schwangerschaftskonfliktberatung“. Die Worte ab „sowie“ bis „können“ werden gestrichen.

Die Stadtverordnetenversammlung fasst bei
Zustimmung: SPD, CDU, B90/Grüne, FDP+FW+Piraten, Stadtverordneter Ernst
Ablehnung: AfD (6), Kasseler Linke, Stadtverordneter Dr. Hoppe
Enthaltung: AfD (1)
den

**Beschluss**

Dem Änderungsantrag der Fraktion B90/Grüne zum Antrag der Fraktion Kasseler Linke betr. Information über Schwangerschaftskonfliktberatung, 101.18.784, wird **zugestimmt.**

- **Durch Änderungsantrag der Fraktion B90/Grüne geänderter Antrag der Fraktion Kasseler Linke**

Die Stadtverordnetenversammlung möge beschließen:

Die Stadt Kassel informiert auf ihrer Internetseite zentral über Anlaufstellen zur Schwangerschaftskonfliktberatung.

Die Stadtverordnetenversammlung fasst bei
Zustimmung: SPD, CDU, B90/Grüne, AfD (1), Kasseler Linke, FDP+FW+Piraten, Stadtverordnete Ernst und Dr. Hoppe
Ablehnung: AfD (6)
Enthaltung: - -
den

**Beschluss**

Dem durch Änderungsantrag der Fraktion B90/Grüne geänderten Antrag der Fraktion Kasseler Linke betr. Information über Schwangerschaftskonfliktberatung, 101.18.784, wird **zugestimmt.**

Stadtverordnetenvorsteherin Friedrich ruft die Tagesordnungspunkte 11 und 12 betr. Vertreterbegehren Obelisk wegen Sachzusammenhangs gemeinsam auf und weist daraufhin, dass der Beschluss zur Durchführung eines Vertreterbegehrens gemäß § 8b Absatz 1 HGO der Mehrheit von 2/3 der gesetzlichen Zahl der Stadtverordneten bedarf.

**11. Vertreterbegehren über den Verbleib des "documenta 14"-Obelisken von Herrn Olu Oguibe auf dem Königsplatz**
Antrag der AfD-Fraktion
- 101.18.800 -

**Antrag**

Die Stadtverordnetenversammlung möge beschließen:

Die Entscheidung über den Verbleib des "documenta 14"-Obelisken von Herrn Olu Oguibe auf dem Königsplatz wird im Wege eines Vertreterbegehrens gemäß § 8b Abs. 1 Satz 2 HGO getroffen.

Fraktionsvorsitzender Werl, AfD-Fraktion, begründet den Antrag.

Aufgrund des Redebeitrages von Stadtverordneten Dreyer, AfD-Fraktion, beantragt Fraktionsvorsitzender Dr. Schnell, SPD-Fraktion, eine Sitzungsunterbrechung und die Einberufung des Ältestenrates.

Sitzungsunterbrechung von 20:23 Uhr bis 20:45 Uhr.

Stadtverordnetenvorsteherin Friedrich gibt die Entscheidung des Ältestenrates bekannt. Die Mehrheit der Mitglieder des Ältestenrates verurteilen die Wortwahl von Stadtverordneten Dreyer und die Diffamierung der Spender insbesondere von Herrn Thomas Flügge. Sie fordern Stadtverordneten Dreyer auf, sich für die diffamierenden Äußerungen über Herrn Flügge öffentlich in der Stadtverordnetenversammlung zu entschuldigen.
Weiterhin fordert Stadtverordnetenvorsteherin Friedrich in der weiteren Debatte ausschließlich zum Thema der Beschlusstexte der Anträge zu sprechen.

Stadtverordneter Dreyer sieht keinen Grund dafür sich zu entschuldigen und führt seine vor der Sitzungsunterbrechung begonnene Rede über die Spender fort.

Daraufhin entzieht Stadtverordnetenvorsteherin Friedrich im das Wort.

Anschließend stellt Fraktionsvorsitzender Dr. von Rüden, CDU-Fraktion, den Geschäftsordnungsantrag auf Ende der Debatte.

Die Stadtverordnetenversammlung fasst bei
Zustimmung: SPD, CDU, B90/Grüne, Kasseler Linke, Stadtverordnete Ernst und Dr. Hoppe
Ablehnung: AfD (2)
Enthaltung: AfD (5), FDP+FW+Piraten
den

**Beschluss**

Dem Geschäftsordnungsantrag der CDU-Fraktion auf Schluss der Beratung wird **zugestimmt.**

Alle Personen der Fraktionen die noch nicht zum Thema gesprochen haben erhalten noch das Wort. Danach stellt Stadtverordnetenvorsteherin Friedrich den Schluss der Debatte fest.

Stadtverordneter Mijatovic, Fraktion B90/Grüne, gibt eine persönliche Erklärung ab. Er weist die Anwürfe der AfD-Fraktion gegen Herrn Flügge auf das schärfste zurück und berichtigt aus seiner Sicht die Ausführungen von Stadtverordneten Dreyer, AfD-Fraktion.

Stadtverordneter Dreyer, AfD-Fraktion, gibt eine persönliche Erklärung ab, in der er erklärt, dass seine Ausführungen richtig waren.

Stadtverordnetenvorsteherin Friedrich stellt den Antrag der AfD-Fraktion zur Abstimmung.

Die Stadtverordnetenversammlung fasst bei
Zustimmung: AfD, Stadtverordneter Dr. Hoppe
Ablehnung: SPD, CDU, B90/Grüne, Kasseler Linke, FDP+FW+Piraten, Stadtverordneter Ernst
Enthaltung: --
den

**Beschluss**

Der Antrag der AfD-Fraktion betr. Vertreterbegehren über den Verbleib des "documenta 14"-Obelisken von Herrn Ole Oguibe auf dem Königsplatz, 101.18.800, wird **abgelehnt.**

**12. Standort documenta-Obelisk**
Gemeinsamer Antrag der Stadtverordneten Burmeister und Nölke, FDP
- 101.18.806 -

**Gemeinsamer Antrag**

Die Stadtverordnetenversammlung möge beschließen:

Sofern die benötigten Mittel für den Ankauf des documenta-Obelisken in Höhe von 600.000 Euro durch Spenden zusammenkommen, soll im Wege eines

Vertreterbegehrens gemäß § 8b Abs. 1 Satz 2 HGO darüber entschieden werden, ob das Kunstwerk dauerhaft auf dem Königsplatz stehen bleiben soll.

Um dadurch entstehende Kosten gering zu halten, soll ein solches Vertreterbegehren möglichst zeitgleich entweder mit den Wahlen zum Hessischen Landtag am 28. Oktober 2018 oder mit den Wahlen zum Europäischen Parlament am 26. Mai 2019 durchgeführt werden.

- **Geänderter Antrag vom 14. Mai 2018**

Die Stadtverordnetenversammlung möge beschließen:

~~(Sofern die benötigten Mittel für den)~~ **Bei einem** Ankauf des documenta-Obelisken ~~(in Höhe von 600.000 Euro durch Spenden zusammenkommen, soll)~~ **wird** im Wege eines Vertreterbegehrens gemäß § 8b Abs. 1 Satz 2 HGO darüber entschieden werden, ob das Kunstwerk dauerhaft auf dem Königsplatz stehen bleiben soll.

Um dadurch entstehende Kosten gering zu halten, soll ein solches Vertreterbegehren möglichst zeitgleich entweder mit den Wahlen zum Hessischen Landtag am 28. Oktober 2018 oder mit den Wahlen zum Europäischen Parlament am 26. Mai 2019 durchgeführt werden.

Die Stadtverordnetenversammlung fasst bei
Zustimmung: CDU, AfD, FDP+FW+Piraten, Stadtverordneter Dr. Hoppe
Ablehnung: SPD, B90/Grüne, Kasseler Linke, Stadtverordneter Ernst
Enthaltung: --
den

**Beschluss**

Der geänderte Antrag der Stadtverordneten Burmeister und Nölke betr. Standort documenta-Obelisk, 101.18.806, wird **abgelehnt.**

**13. Gewalt gegen Einsatzkräfte**
Antrag der AfD-Fraktion
- 101.18.825 -

**Aus Zeitgründen erfolgt kein Aufruf.**
**Der Tagesordnungspunkt wird für die nächste Sitzung vorgemerkt.**

**14. Wertschätzung für ehrenamtliche und hauptamtliche Einsatzkräfte**
Gemeinsamer Antrag der Fraktionen der SPD, CDU, B90/Grüne und Freie Wähler + Piraten und der Stadtverordneten Dr. Cornelia Janusch, Andreas Ernst, Matthias Nölke und Thorsten Burmeister
- 101.18.853 -

**Aus Zeitgründen erfolgt kein Aufruf.**
**Der Tagesordnungspunkt wird für die nächste Sitzung vorgemerkt.**

**15. KVG Seniorenticket für den Bereich der Stadt Kassel**
Antrag des Seniorenbeirates
- 101.18.831 -

**Aus Zeitgründen erfolgt kein Aufruf.**
**Der Tagesordnungspunkt wird für die nächste Sitzung vorgemerkt.**

**16. Finanzielle Mittel von Bund oder Land zur Deckung der Kosten aus dem Vertrag zur Nutzung der Immobilie Akazienweg 16**
Anfrage der AfD-Fraktion
- 101.18.870 -

**Aus Zeitgründen erfolgt kein Aufruf.**
**Der Tagesordnungspunkt wird für die nächste Sitzung vorgemerkt.**

**17. Sofortprogramm gegen Armut**
Antrag der Fraktion Kasseler Linke
- 101.18.874 -

**Aus Zeitgründen erfolgt kein Aufruf.**
**Der Tagesordnungspunkt wird für die nächste Sitzung vorgemerkt.**

**18. Nachhaltige Kulturpolitik der nächsten Jahre**
Gemeinsamer Antrag der Fraktionen SPD und B90/Grüne und des Stadtverordneten Andreas Ernst
- 101.18.929 -

**Aufruf nach Tagesordnungspunkt 9**

**19. Bericht MINT-Region**
Gemeinsamer Antrag der Stadtverordneten Burmeister und Nölke, FDP
- 101.18.808 -

**Gemeinsamer Antrag**

Die Stadtverordnetenversammlung möge beschließen:

Der Magistrat wird gebeten, in einer der nächsten Sitzungen des Ausschuss für Schule, Jugend und Bildung über die bisherigen Erfahrungen des MINT-Forum

Nordhessen zu berichten, ggf. gemeinsam mit Vertretern der Industrie- und Handelskammer (IHK) Kassel-Marburg und der Regionalmanagement Nordhessen GmbH. Dabei soll insbesondere berichtet werden, welche Gelder für welche Projekte ausgegeben wurden und wie die einzelnen Projekte in Schulen, Bildungsinstitutionen und der Wirtschaft bewertet werden.

Die Stadtverordnetenversammlung fasst bei
Zustimmung: einstimmig
Ablehnung: --
Enthaltung: --
den

**Beschluss**

Dem gemeinsamen Antrag der Stadtverordneten Burmeister und Nölke, FDP, betr. Bericht MINT-Region, 101.18.808, wird **zugestimmt.**

**20. Bericht zur Organisationsänderung im Schulverwaltungsamt**
Antrag der CDU-Fraktion
- 101.18.852 -

**Antrag**

Die Stadtverordnetenversammlung wird gebeten, folgenden Beschluss zu fassen:

Der Magistrat wird aufgefordert, im Ausschuss für Schule, Jugend und Bildung die neue Verwaltungsstruktur und die neuen Aufgabenbereiche des Amtes für Schule und Bildung (vormals Schulverwaltungsamt) zeitnah vorzustellen.

Die Stadtverordnetenversammlung fasst bei
Zustimmung: einstimmig
Ablehnung: --
Enthaltung: --
den

**Beschluss**

Dem Antrag der CDU-Fraktion betr. Bericht zur Organisationsänderung im Schulverwaltungsamt, 101.18.852, wird **zugestimmt.**

**21. Informationen über den Bevölkerungsschutz und die Katastrophenhilfe auf der Webseite der Stadt Kassel veröffentlichen**
Antrag der AfD-Fraktion
- 101.18.864 -

**Antrag**

Die Stadtverordnetenversammlung wird gebeten, folgenden Beschluss zu fassen:

1. Die Internetseite des Bundesamtes für Bevölkerungsschutz und Katastrophenhilfe "www.bbk.bund.de" soll auf der Webseite der Stadt Kassel augenfällig verlinkt werden (ggf. mittels einer eindeutigen Grafik).

2. Für den Bevölkerungsschutz und die Katastrophenhilfe sollen relevante Dokumente und Informationen auf der Webseite der Stadt Kassel zum Download bzw. Abruf bereitstehen - analog den Dokumenten/Informationen des BBK unter dem Reiter "Vorsorge & Selbsthilfe".

3. Die Bürgerinnen und Bürger sollen über die unter Ziffer 1 und 2 genannten Dokumente/Informationen regelmäßig informiert werden (vierteljährig). Hierbei sollten die der Stadt Kassel zur Verfügung stehenden Möglichkeiten genutzt werden (Soziale Netzwerke, Newsletter, Pressemeldungen, Amtsblatt etc.).

Die Stadtverordnetenversammlung fasst bei
Zustimmung: AfD
Ablehnung: SPD, CDU, B90/Grüne, Kasseler Linke, FDP+FW+Piraten, Stadtverordnete Ernst und Dr. Hoppe
Enthaltung: --
den

**Beschluss**

Der Antrag der AfD-Fraktion betr. Informationen über den Bevölkerungsschutz und die Katastrophenhilfe auf der Webseite der Stadt Kassel veröffentlichen, 101.18.864, wird **abgelehnt.**

**22. Informationsmöglichkeiten für die Bevölkerung bei Katastrophenlagen**
Antrag der CDU-Fraktion
- 101.18.871 -

**Abgesetzt/Zurückgezogen**

**23. Wildbienenschutz in Kassel**
Gemeinsamer Antrag der Fraktionen SPD und B90/Grüne und des Stadtverordneten Andreas Ernst
- 101.18.894 -

**Gemeinsamer Antrag**

Die Stadtverordnetenversammlung wird gebeten, folgenden Beschluss zu fassen:

Der Magistrat wird beauftragt, Möglichkeiten der Bestandssicherung und expansiven Ansiedlung von Wildbienen in Kassel zu fördern.

Dabei sollen folgende Punkte berücksichtigt werden:

- Durch Kooperation mit Dritten (z. B. Umweltverbände, Initiativen und ansässige Imkervereine), durch städtisches sowie ehrenamtliches Engagement sollen die Lebensbedingungen für Wildbienen verbessert und durch Umweltbildung und Öffentlichkeitsarbeit das Wissen über Gefährdung und Schutzmöglichkeiten vermittelt werden.
- Informationen über die für Wildbienen geeigneten Standorte und Kampagnen sollen barrierefrei auf der Website der Stadt Kassel zur Verfügung gestellt werden, z. B. unter „Wildbienenschutz aktiv – ganz Kassel macht mit“.
- Zusätzlich informiert die Stadt die Kasseler Bevölkerung über die schädliche Wirkung von Pflanzenschutzmitteln auf die Insektenwelt in einer Aufklärungskampagne mit dem Ziel, dass auch die privaten Haushalte in Kassel und Umgebung auf diese verzichten.

Die Stadtverordnetenversammlung fasst bei
Zustimmung: einstimmig
Ablehnung: --
Enthaltung: --
den

**Beschluss**
Dem gemeinsamen Antrag der Fraktionen der SPD und B90/Grüne und des Stadtverordneten Ernst betr. Wildbienenschutz in Kassel, 101.18.894, wird **zugestimmt.**

**24. Gewährung einer Zuwendung an den Verein Hand in Hand e. V. für den Betrieb des Nachbarschaftstreffs Südstadt**
Vorlage des Magistrats
- 101.18.897 -

**Antrag**

Die Stadtverordnetenversammlung wird gebeten, folgenden Beschluss zu fassen:

1. „Die Stadt Kassel gewährt dem Verein Hand in Hand e. V. für den Betrieb des Nachbarschaftstreffs Südstadt für das Jahr 2018 eine Zuwendung in Höhe von 18.000,00 €. Die Mittel stehen im Teilergebnishaushalt 50002 – Seniorenarbeit/sonstige Leistungen und Aufgaben – zur Verfügung.
2. Die Stadt Kassel gewährt dem Verein Hand in Hand e. V. für den Betrieb des Nachbarschaftstreffs Südstadt ab dem Jahr 2019 eine Zuwendung in Höhe von jährlich 30.000,00 €. Die Mittel werden in der Haushaltsplanung ab 2019 entsprechend berücksichtigt.“

Die Stadtverordnetenversammlung fasst bei
Zustimmung: einstimmig
Ablehnung: --
Enthaltung: --
den

**Beschluss**

Dem Antrag des Magistrats betr. Gewährung einer Zuwendung an den Verein Hand in Hand e. V. für den Betrieb des Nachbarschaftstreffs Südstadt, 101.18.897, wird **zugestimmt.**

**25. Zukunft der Paul-Julius-von-Reuter-Schule**
Antrag der CDU-Fraktion
- 101.18.898 -

**Antrag**

Die Stadtverordnetenversammlung möge beschließen:

Der Magistrat wird aufgefordert, den Ausschuss für Schule, Jugend und Bildung

umfassend, ggf. in einem Vor-Ort-Termin, über die Schäden an der baulichen Substanz der Paul-Julius-von-Reuter-Schule zu informieren.

Der Magistrat wird außerdem aufgefordert, zeitnah ein Konzept zur Sicherung der Paul-Julius-von-Reuter-Schule vorzulegen. Das Konzept soll einen Maßnahmen-, einen Zeit- sowie einen Finanzplan enthalten und Aufschluss darüber geben, welche Lösungen der Magistrat zur Beseitigung der baulichen Schäden an der Schule vorschlägt.

Die Stadtverordnetenversammlung fasst bei
Zustimmung: einstimmig
Ablehnung: --
Enthaltung: --
den

**Beschluss**

Dem Antrag der CDU-Fraktion betr. Zukunft der Paul-Julius-von-Reuter-Schule, 101.18.898, wird **zugestimmt.**

**26. Satzung über die Verlängerung der Satzung der Stadt Kassel über eine Veränderungssperre für das Gebiet zwischen Gartenstraße, Ostring und Fuldatalstraße bis einschließlich Hausnummer 14 (Satzungsbeschluss zur Verlängerung der Satzung)**
Vorlage des Magistrats
- 101.18.901 -

**Antrag**

Die Stadtverordnetenversammlung wird gebeten, folgenden Beschluss zu fassen:

Die Geltungsdauer der bestehenden Satzung der Stadt Kassel über eine Veränderungssperre für das Gebiet zwischen Gartenstraße, Ostring und Fuldatalstraße bis einschließlich Hausnummer 14 - bekanntgemacht in der Hessisch-Niedersächsischen Allgemeinen Nr. 128 vom 4. Juni 2016 - wird zur weiteren Sicherung der Planung für den Bebauungsplan Nr. VI/33 „Fuldatalstraße / Wilhelm-Speck-Straße“ durch die Satzung über die Verlängerung der Satzung der Stadt Kassel über eine Veränderungssperre für das Gebiet zwischen Gartenstraße, Ostring und Fuldatalstraße bis einschließlich Hausnummer 14 nach § 14 (1),
§ 16 und § 17 (1) Satz 3 Baugesetzbuch (BauGB) in der Fassung der Bekanntmachung vom
3. November 2017 (BGBl. I S. 3634), und der §§ 5, 50, 51 Nr. 6 der Hessischen Gemeindeordnung in der Fassung der Bekanntmachung vom 07.03.2005 (GVBl.

I S. 142), zuletzt geändert durch Artikel 2 des Gesetzes vom 15. September 2016 (GVBl. S. 167), um ein Jahr verlängert.

Die Stadtverordnetenversammlung fasst bei
Zustimmung: einstimmig
Ablehnung: --
Enthaltung: --
den

**Beschluss**

Dem Antrag des Magistrats betr. Satzung über die Verlängerung der Satzung der Stadt Kassel über eine Veränderungssperre für das Gebiet zwischen Gartenstraße, Ostring und Fuldatalstraße bis einschließlich Hausnummer 14 (Satzungsbeschluss zur Verlängerung der Satzung), 101.18.901, wird **zugestimmt.**

**27. Bebauungsplan der Stadt Kassel Nr. V/11 "Wolfhager Straße / Blüthlinde" (Aufstellungsbeschluss)**
Vorlage des Magistrats
- 101.18.903 -

**Antrag**

Die Stadtverordnetenversammlung wird gebeten, folgenden Beschluss zu fassen:

Für das Gebiet zwischen der Wolfhager Straße im Süden, der Maybachstraße im Norden und den im Westen befindlichen Bahnanlagen soll ein Bebauungsplan nach den Vorschriften des Baugesetzbuches (BauGB) aufgestellt werden.
Der Geltungsbereich liegt an der Stadtteilgrenze Rothenditmold/Harleshausen in der Gemarkung Rothenditmold und umfasst den Bereich der mittlerweile nur noch teilweise als Freizeitgärten genutzten Fläche ‚Bei der Blüthlinde' sowie die umliegenden Flurstücke. Der Geltungsbereich hat eine Fläche von insgesamt ca. 70.000 m².
Ziel und Zweck der Planung ist eine geordnete städtebauliche Entwicklung für den gesamten Bereich. Als Planungsabsicht für den nördlichen Teil ist die perspektivische Entwicklung eines Wohnstandortes vorgesehen. Für einen südlichen Teilbereich entlang der Wolfhager Straße ist durch einen Investor die Entwicklung zu einem Büro- und Gewerbestandort beabsichtigt.
Zu diesem Zweck muss der bestehende ‚einfache Bebauungsplan' der Stadt Kassel Nr. V 10-5 ‚Illegale Kleinbauten', (rechtskräftig seit dem 09.04.2003), der an dieser Stelle ‚Private Grünfläche – Freizeitgärten' vorsieht, durch neues Planungsrecht ersetzt und ein ‚qualifizierter Bebauungsplan', insbesondere unter der Beachtung städtebaulicher Aspekte, der Sicherstellung einer

geordneten verkehrlichen Anbindung und der Berücksichtigung landschaftsplanerischer und naturschutzfachlicher Aspekte aufgestellt werden.

Die Stadtverordnetenversammlung fasst bei
Zustimmung: SPD, CDU, B90/Grüne, AfD, FDP+FW+Piraten, Stadtverordnete Ernst und Dr. Hoppe
Ablehnung: Kasseler Linke
Enthaltung: --
den

**Beschluss**

Dem Antrag des Magistrats betr. Bebauungsplan der Stadt Kassel Nr. V/11 "Wolfhager Straße / Blüthlinde" (Aufstellungsbeschluss), 101.18.903, wird **zugestimmt.**

**28. Bebauungsplan der Stadt Kassel Nr. VI/19 "Feuerwache Wolfsanger" (Aufstellungsbeschluss) und Bebauungsplan der Stadt Kassel Nr. VI/14-14 ‚Fuldatalstraße' Private Grünflächen – Freizeitgärten (Beschluss zur Einleitung des Aufhebungsverfahrens)**
Vorlage des Magistrats
- 101.18.904 -

**Antrag**

Die Stadtverordnetenversammlung wird gebeten, folgenden Beschluss zu fassen:

Für die ehemalige Kleingartenfläche an der Fuldatalstraße soll ein Bebauungsplan nach den Vorschriften des Baugesetzbuches aufgestellt werden. Der Geltungsbereich liegt an der Stadtteilgrenze Wolfsanger/Wesertor in der Gemarkung Wolfsanger und umfasst das gesamte Flurstück 43/1 (aus Flur 18). Der Geltungsbereich hat eine Fläche von ca. 8.246 m².
Ziel und Zweck der Planung ist die planungsrechtliche Sicherung für die Errichtung einer Feuerwache mit den für die Zweckbestimmung erforderlichen Gebäuden und Außenflächen insbesondere unter der Beachtung städtebaulicher Aspekte, der Sicherstellung einer geordneten verkehrlichen Anbindung und der Berücksichtigung landschaftsplanerischer und naturschutzfachlicher Aspekte.
In einem gesonderten Verfahren soll der für das Gesamtgrundstück rechtskräftige Bebauungsplan Nr. VI/14-14 ‚Fuldatalstraße' Private Grünflächen – Freizeitgärten –aufgehoben werden.

Die Stadtverordnetenversammlung fasst bei
Zustimmung: einstimmig
Ablehnung: --
Enthaltung: --
den

**Beschluss**

Dem Antrag des Magistrats betr. Bebauungsplan der Stadt Kassel Nr. VI/19 "Feuerwache Wolfsanger" (Aufstellungsbeschluss) und Bebauungsplan der Stadt Kassel Nr. VI/14-14 ‚Fuldatalstraße' Private Grünflächen – Freizeitgärten (Beschluss zur Einleitung des Aufhebungsverfahrens), 101.18.904, wird **zugestimmt.**

**29. Grundstücksveräußerung in der Gemarkung Waldau**
Vorlage des Magistrats - Grundstückskommission
- 101.18.890 -

**Abgesetzt**

**30. Erbbaurechtsangelegenheit in der Gemarkung Wahlershausen**
Vorlage des Magistrats - Grundstückskommission
- 101.18.909 -

**Abgesetzt**

**31. Grundstücksveräußerung in der Gemarkung Niederzwehren**
Vorlage des Magistrats - Grundstückskommission
- 101.18.913 -

**Abgesetzt**

**32. Grundstücksveräußerung in der Gemarkung Kassel**
Vorlage des Magistrats - Grundstückskommission
- 101.18.914 -

**Abgesetzt**

**33. Erbbaurechtsangelegenheit in der Gemarkung Kassel**
Vorlage des Magistrats - Grundstückskommission
- 101.18.915 -

**Abgesetzt**

**Tagesordnung I (mit Aussprache)**

Vor Aufruf des Tagesordnungspunktes 34 stellt Stadtverordnetenvorsteherin Friedrich den Antrag des Magistrats auf Behandlung des Tagesordnungspunktes 34 in nicht öffentlicher Sitzung zur Abstimmung. Eine Begründung des Antrages wird nicht gewünscht.

Die Stadtverordnetenversammlung fasst bei
Zustimmung: SPD, CDU, B90/Grüne, AfD (3), Stadtverordneter Ernst
Ablehnung: Kasseler Linke, FDP+Freie Wähler+Piraten,
Stadtverordneter Dr. Hoppe,
Enthaltung: AfD (4)
den

**Beschluss**

Dem Antrag des Magistrats, den Tagesordnungspunkt 34 in nicht öffentlicher Sitzung zu behandeln, wird **zugestimmt**.

Stadtverordnetenvorsteherin Friedrich gibt bekannt, dass der Tagesordnungspunkt

**34. Grundstücksveräußerung in der Gemarkung Niederzwehren**
Vorlage des Magistrats - Grundstückskommission
- 101.18.888 -

in nicht öffentlicher Sitzung behandelt wird. Siehe Niederschrift über den nicht öffentlichen Teil der Sitzung der Stadtverordnetenversammlung.

**Ende des öffentlichen Teils der Sitzung: 21:06 Uhr**

Petra Friedrich
Stadtverordnetenvorsteherin

Nicole Eglin
Schriftführerin